

Restaurants & Bars

- | | |
|---------------------------------|---------------------------------|
| A Bols & co. | H Bar Le Smash |
| B Churros / Pizza Oasis | I Resto-Bar Le Capitaine |
| C Marina Resto | J Le Chalet sportif |
| D Bar laitier | K Resto Polynésia |
| E Dippin' Dots | L Villaggio |
| F Île aux Trésors | M Café Natura |
| G Terrasse du Yacht Club | |



Parc Aquatique

Amazone / Amazon

1m et plus
1m à 1,22m avec VFI et adulte
39 3/8" and over
39 3/8" to 48" tall with PFD and adult

Cité des Donjons / Dungeon City

1m et plus
1m à 1,22m: accès à la rivière seulement avec VFI et adulte. La glissade est réservée aux 1,22m et plus
39 3/8" and over
39 3/8" to 48": river access only with PFD and adult. Slide is allowed to people 48" and taller

Eldorado

1,32m et plus / 52" tall and over

Everest

1,32m et plus / 52" tall and over

Ferme CocoRico / CocoRico Farm

Réservé aux moins de 1,32m. Surveillance d'un adulte ou accompagnateur obligatoire. Adulte ou accompagnateur admis dans la piscine seulement.
For children under 52" tall. Adult supervision required. For children under 52" tall. Adult supervision required. Adult or guardian allowed in wading pool only.

Joyeuses Cascades / Crazy Cascades

1,32m et plus / 52" tall and over
Max 250 lbs / 114 kg

Mirage

12 glissades – moins de 1,22m avec VFI et adulte
Les Crêves-Coeurs sont réservées aux 1,32m et plus
12 slides – under 48" with PFD and adult
Crêves-Coeurs are reserved for people 52" and taller

Piscine à vagues / Wave pool

Pour tous
Moins de 1,22m avec VFI et adulte
For all
Less than 48" with PFD and adult

Repaire des Pirates / Pirate's Hideout

Pour tous
Moins de 1,22m avec VFI et adulte
For all
Less than 48" with PFD and adult

Rock'n Roll

1,32m et plus / 52" tall and over
*Rock: Min 90 lbs/ 41 kg

Spirales / Spirals

1m et plus
1m à 1,22m avec VFI et adulte
39 3/8" and over
39 3/8" to 48" with PFD and adult

Turbo 6

1,32m et plus / 52" tall and over

SERVICES O P Q R S



- Information
- Billetteries / Ticket booths
- Toilettes / Restrooms
- Boutique
- Casiers / Lockers
- Location / Rental



- Toilettes / Restrooms
- Tatouages / Tattoos
- Boutique
- Salle de réception / Reception Lounge



- Tentes de groupes / Group tents



- Hôtel Valcartier
- Boutique
- Espace Jeux / Gaming area
- Aroma Spa
- Café Natura
- Toilettes / Restrooms
- Gym
- Foyer / Fire Lounge
- Salles de conférence / Conference rooms



- Zone d'animation / Animation area



Information



Stationnement
Parking



Premiers soins
First Aid



Toilettes
Restrooms



Douches
Showers



Restaurant



Cabanas Pirates



Cabanas CocoRico



Cabanas Oasis



Villas Oasis



Bar



Volleyball



Pickleball



Passerelle Camping
Bridge to campground



Fontaine d'eau
Water fountain



Zone fumeur
Smoking area



Zone mobilité réduite
Reduced mobility area